

Инструкция для пользователя стиральной машины

S1043/S843
F1043/F843
R1043/R843
P1043/P843



Техника безопасности	2
Установка стиральной машины	3
Распаковка стиральной машины	3
Общий вид стиральной машины	3
Выбор места для установки машины	3
Регулировка высоты ножек	3
Удаление транспортировочных болтов	4
Подсоединение шланга для подачи воды	4
Размещение сливного шланга	4
Загрузка и стирка белья	5
Общий вид панели управления	5
Первая стирка белья	6
Загрузка в машину моющего средства	6
Установка режима стирки вручную	6
Выбор дополнительных функций	7
Советы по стирке	7
Уход за стиральной машиной	8
Восстановление работоспособности замерзшей стиральной машины	8
Чистка наружных поверхностей стиральной машины	8
Чистка фильтра для мусора	8
Чистка сетчатого фильтра шланга для подачи воды	8
Устранение неисправностей	9
Проблемы и их устранение	9
Расшифровка сообщений об ошибках	9
Таблица программ стирки	10
Приложения	11
Описание символов на ярлыках одежды	11
Предупреждения по обеспечению электрической безопасности	11
Защита окружающей среды	11
Заявление о соответствии стандартам	11
Технические характеристики	12

Техника безопасности

Поздравляем вас с покупкой стиральной машины компании Samsung. Данная Инструкция для пользователя содержит важную информацию по установке, использованию стиральной машины и уходу за ней. Найдите время, чтобы прочесть эту Инструкцию, так как она поможет вам в полной мере использовать все возможности вашей стиральной машины и пользоваться ею в течение многих лет.

Прежде, чем пользоваться стиральной машиной

- Упаковочные материалы могут быть опасны для детей; держите все упаковочные материалы (пластиковые мешки, полистирол, и т.д.) в недоступных для детей местах.
- Эта стиральная машина предназначена только для бытового применения.
- Подключение стиральной машины к водопроводу и к электрической сети должен выполнять квалифицированный специалист, соблюдая инструкции фирмы-изготовителя (см. раздел “Установка стиральной машины” на стр. 3) и местные правила техники безопасности.
- Перед использованием изделия необходимо удалить все упаковочные материалы и транспортировочные болты. Если вы не удалите их, может возникнуть серьезная неисправность стиральной машины. См. раздел “Удаление транспортировочных болтов” на стр. 4.
- Первый цикл стирки нужно выполнить без загрузки белья. См. раздел “Первая стирка белья” на стр. 6.

Инструкции по технике безопасности

- Перед чисткой или ремонтом отключите стиральную машину от розетки сети переменного тока или выключите ее с помощью кнопки (Вкл./Выкл.)
- Убедитесь в том, что пусты все карманы одежды, которую вы собираетесь стирать. Острые и твердые предметы, например, монеты, английские булавки, гвозди, винты или камушки могут серьезно повредить стиральную машину.
- После использования машины обязательно отключайте ее от сети переменного тока и закрывайте водопроводный кран.
- Прежде, чем открыть дверцу машины, убедитесь в том, что вода слита. Не открывайте дверцу, если вода все еще видна внутри барабана.
- Домашние животные и маленькие дети могут забраться внутрь стиральной машины. Проверяйте ее каждый раз перед использованием.
- Во время стирки стеклянная дверца становится очень горячей. Не позволяйте детям приближаться к стиральной машине во время ее работы.
- Не пытайтесь отремонтировать стиральную машину самостоятельно. Попытка проведения ремонта неопытными или не обладающими соответствующей квалификаций лицами может привести к травме и/или вызвать необходимость более серьезного ремонта машины.
- Если штепсельная вилка или сетевой шнур повреждены, в целях безопасности они должны быть заменены представителем фирмы-изготовителя, ее агента по обслуживанию или лицом, имеющим аналогичную квалификацию.
- Обслуживание машины должен выполнять только уполномоченный сервисный центр с использованием только фирменных запасных частей.

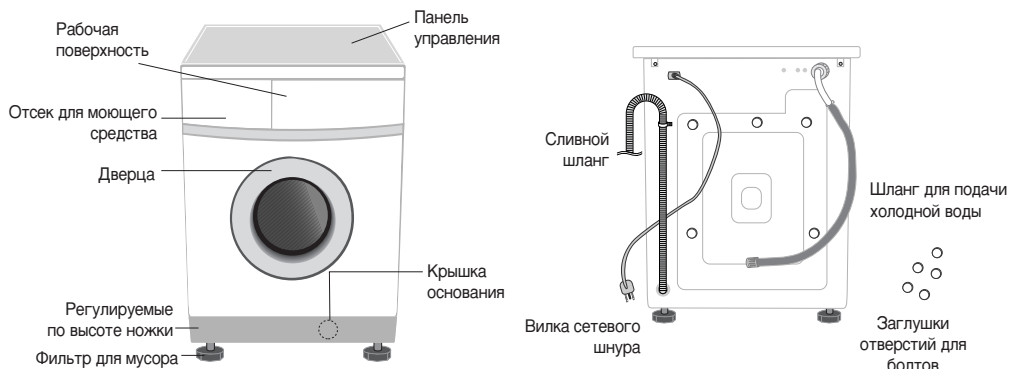
● СОХРАНИТЕ ЭТУ ИНСТРУКЦИЮ

Установка стиральной машины

Распаковка стиральной машины

Распакуйте вашу стиральную машину и осмотрите ее, чтобы убедиться, что она не была повреждена при транспортировке. Также убедитесь в том, что вы получили все показанные на рисунке ниже составные части и принадлежности. Если при транспортировке стиральная машина была повреждена, или если отсутствуют какие-либо принадлежности, входящие в комплект поставки, немедленно обратитесь к своему дилеру компании Samsung.

Общий вид стиральной машины



Выбор места для установки машины

Перед установкой стиральной машины, выберите для нее место, соответствующее следующим характеристикам:

- Прочная ровная поверхность (если поверхность неровная, обратитесь к приведенному ниже разделу “Регулировка высоты ножек”)
- Место, где на машину не будет попадать прямой солнечный свет
- Место с достаточной вентиляцией
- Помещение, где температура не опускается ниже 0°C.
- Вдали от источников тепла, таких, как угольная печь или газовая плита

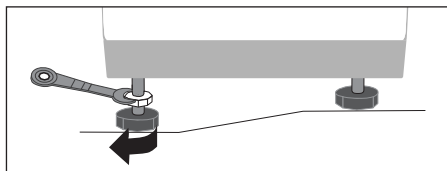
Следите за тем, чтобы стиральная машина не стояла на своем сетевом шнуре.

При установке машины на пол с ковровым покрытием, вентиляционные отверстия в днище стиральной машины не должны закрываться ворсом.

Регулировка высоты ножек

Если пол неровный, отрегулируйте высоту ножек (не подкладывайте под ножки деревянные бруски или другие предметы):

1. Ослабьте стопорную гайку и вращайте ножку рукой, пока не получите нужную высоту.
2. Затяните стопорную гайку при помощи гаечного ключа.



- **Установите машину на прочную ровную поверхность**

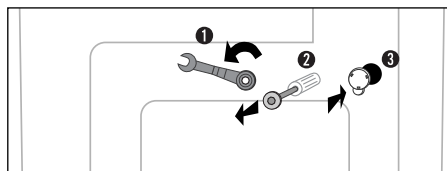
Если машина установлена на неровную или непрочную поверхность, при ее работе могут возникать шум или вибрация (допустимый угол наклона составляет всего 1 градус).

Установка стиральной машины

Удаление транспортировочных болтов

Перед использованием стиральной машины вы должны удалить все транспортировочные болты с задней стенки машины. Чтобы удалить болты:

1. Перед удалением, ослабьте все транспортировочные болты при помощи гаечного ключа.
2. Возьмитесь за головку болта и вытяните болт через широкую часть отверстия. Повторите эту операцию для каждого болта.
3. Закройте отверстия входящими в комплект поставки машины пластмассовыми заглушками.
4. Сохраните транспортировочные болты на случай, если вам придется перевозить машину в другое место.

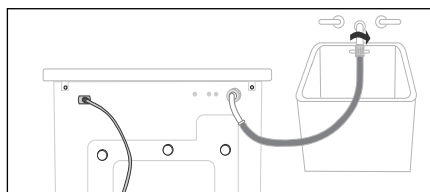


Подсоединение шланга для подачи воды

Один конец шланга для подачи воды должен быть подсоединен к стиральной машине, а другой конец - к водопроводному крану. Не растягивайте шланг для подачи воды. Если шланг слишком короток и вы не хотите переносить водопроводный кран в другое место, замените поставляемый шланг более длинным шлангом, выдерживающим высокое давление.

Чтобы подсоединить шланг для подачи воды:

1. Возьмитесь за Г-образный фитинг на конце шланга для подачи воды и подсоедините его к патрубку для подачи холодной воды, расположенному на задней стенке стиральной машины. Затяните соединение рукой.
2. Подсоедините другой конец шланга для подачи воды к крану холодной воды, и затяните соединение рукой. В случае необходимости, вы можете изменить положение конца шланга для подачи воды, подключенного к стиральной машине, для чего ослабьте фитинг, поверните шланг и вновь затяните фитинг.



Размещение сливного шланга

Конец сливного шланга можно расположить тремя способами:

Зацепить за край раковины

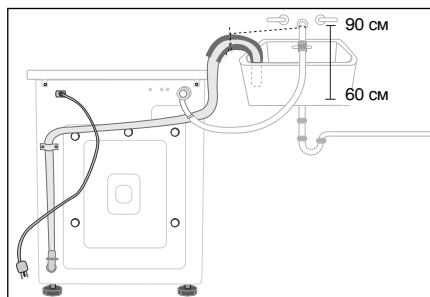
Сливной шланг должен располагаться на высоте от 60 до 90 см. Чтобы конец сливного шланга был изогнут, используйте поставляемый с машиной пластиковый держатель шланга. Прикрепите держатель к стене при помощи крюка или к крану при помощи шпагата, чтобы сливной шланг не мог перемещаться.

Вставить в отвод слива раковины

Отвод, в который вставляется сливной шланг, должен находиться выше сифона слива раковины и так, чтобы конец сливного шланга находился на высоте не менее 60 см от уровня пола.

Вставить в отводную трубу канализационного стояка

Компания Samsung рекомендует вам использовать вертикальную отводную трубу высотой 65 см; ее высота должна быть не менее 60 см и не более 90 см.



Загрузка и стирка белья

Общий вид панели управления



1. Дозатор мощного средства

2. Панель индикаторов

Показывает режимы стирки и сообщения об ошибках.

В процессе выполнения программы индикатор выбранной программы мигает.

3. Кнопка РЕЖИМ

Нажимайте кнопку для выбора одной из шести имеющихся программ стирки:

{Хлопок → Цветная ткань → Синтетика → Деликатная → Шерсть → Быстрая → Полоскание+Отжим → Отжим}

4. Кнопка ВАВУ РЕЖИМ

Нажимайте эту кнопку для последовательного выбора имеющихся программ стирки детской одежды.

Пеленки → Ползунки → Костюмчики

5. Кнопка ОТЖИМ

Последовательно нажимайте кнопку для циклического выбора имеющихся скоростей отжима

S1043, F1043, R1043, P1043	без отжима, 600, 800, 1000 об/мин
S843, F843, R843, P843	без отжима, 600, 800 об/мин

Если вы нажмете эту кнопку во время работы машины, вы увидите выбранную скорость отжима на дисплее.

6. Кнопка ОПЦИЯ

Последовательно нажимайте эту кнопку для переключения между дополнительными опциями стирки (Предв → Полоскание* → Задержка полоскания → Предв. + Полоскание* → Предв. + Задержка полоскания → Полоскание* + Задержка полоскания → Предв. + Полоскание* + Задержка полоскания → Отмена

Примечание: Опция Предв. (Предварительная стирка) работает только с программами Хлопок, Цветная ткань, Синтетика и Деликатная

7. Кнопка ТЕМП.

Нажимайте эту кнопку для последовательного выбора имеющихся значений температуры воды (холодная, 40°C, 60°C и 95°C).

Если вы нажмете эту кнопку во время стирки, вы увидите на дисплее выбранную температуру воды.

8. Кнопка СТАРТ/ПАУЗА

Нажимайте, чтобы делать паузу и затем вновь запускать программы стирки.

9. Кнопка (Вкл./Выкл.)

Нажмите кнопку один раз, чтобы включить стиральную машину, нажмите ее опять, чтобы выключить стиральную машину. Машина автоматически выключается, если она остается во включенном состоянии дольше 10 минут без нажатия какой-либо кнопки.

● Что такое функция Child Lock (Блокировка от детей)?

- Эта функция выбирается, если вы одновременно нажмете кнопки "Блокировки от детей" (кнопки Отжим + Опция) на время более 2 секунд во время работы стиральной машины.
- После выбора этой функции становится невозможно нажатием кнопок каким-либо образом изменить программу до окончания стирки.
- Чтобы отключить эту функцию, вновь одновременно нажмите кнопки "Блокировки от детей" (кнопки Отжим + Опция) на время более 2 секунд.

Загрузка и стирка белья

Стиральная машина останавливает выполнение текущего этапа цикла стирки, или не переходит к следующему этапу стирки (показания оставшегося времени стирки на дисплее могут увеличиться).



Ваша новая стиральная машина снабжена Интеллектуальной системой управления Fuzzy Logic, которая не только устанавливает оптимальный уровень воды и оптимизирует другие параметры стирки, но и контролирует процесс стирки, внося необходимые коррективы для получения наилучших результатов. Если произошло что-либо из указанного выше, система управления Fuzzy Logic, возможно, обнаружила отклонения от нормальных параметров цикла стирки, такие, как слишком большое количество моющего средства, оставшееся по завершении цикла стирки, сильная вибрация при отжиме, и т.п. Вы могли изменить существующую программу стирки, например, изменить температуру стирки и скорость вращения барабана при отжиме.

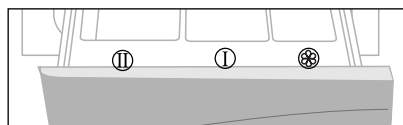
При обнаружении таких нарушений, стиральная машина приостанавливает нормальный ход выполнения программы с тем, чтобы скорректировать соответствующие параметры и продолжить стирку. Система управления Fuzzy Logic делает 7 попыток устранения этих отклонений.

Если устранить указанные выше отклонения с помощью системы Fuzzy Logic невозможно, дисплей на панели управления показывает соответствующее сообщение об ошибке (см. главу "Устранение неисправностей"). Поведение стиральной машины, соответствующее приведенному выше описанию, считается нормальным.

Первая стирка белья




Перед тем, как стирать белье в первый раз, вы должны выполнить полный цикл стирки без загрузки белья. Чтобы это сделать:

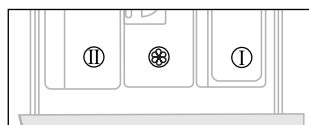
1. Нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.).
2. Положите немного моющего средства в отделение отсека для моющего средства .
3. Откройте водопроводный кран, от которого подается вода в стиральную машину.
4. Последовательно нажимайте кнопку выбора температуры воды (ТЕМП.), пока на дисплее не будет показана температура воды 40°C.
5. Нажмите кнопку Старт/Пауза.
- В результате этой процедуры из стиральной машины будет удалена вся вода, которая могла остаться в машине после ее сдаточных испытаний на фирме-изготовителе.



S1043/S843/F1043/F843/R1043/R843

Загрузка в машину моющего средства:



1. Вытяните из ниши отсек для моющего средства.
2. Добавьте моющее средство для стирки в отделение .
3. Добавьте кондиционер ткани в отделение  (при желании).
4. Добавьте моющее средство для предварительной стирки в отделение  (при желании).



P1043/P843

Установка режима стирки вручную

Вы можете скорректировать имеющиеся программы стирки. Для этого:

1. Откройте водопроводный кран.
2. Нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.) на стиральной машине.
3. Откройте дверцу.
4. Загрузите в барабан белье по одному предмету так, чтобы не переполнить барабан.
5. Закройте дверцу.
6. Положите моющее средство в отделение  отсека для моющего средства.
7. Последовательно нажимайте кнопку РЕЖИМ для выбора желаемой программы стирки: (Хлопок, Синтетика, Деликатная и Быстрая...)
8. Нажмите кнопку ОТЖИМ для выбора скорости вращения барабана при отжиме: (без отжима, 600, 800, ..., без отжима, ...).
9. Последовательно нажимайте кнопку ОПЦИЯ для выбора нужного режима стирки: (Предв., Полоскание, Задержка полоскания)
10. Нажмите кнопку выбора температуры ТЕМП. для выбора температуры воды (холодная, 40°C, 60°C, 95°C)
11. Нажмите кнопку Старт/Пауза и машина начнет цикл стирки.

Примечание: Дверца не может быть открыта, пока не пройдут 3 минуты с момента остановки машины или выключения питания.

Загрузка и стирка белья

Выбор опций

Предв.

Предварительная стирка возможна только при выборе программ стирки изделий из хлопка, синтетики и деликатных тканей. Для использования предварительной стирки:

1. Добавьте моющее средство для предварительной стирки в отделение $\text{\textcircled{D}}$ отсека для моющего средства.
2. Выберите программу стирки Хлопок, Синтетика или Деликатная нажатием кнопки РЕЖИМ.
3. Нажимайте кнопку ОПЦИЯ до тех пор, пока на панели управления не загорится индикатор “Предв.”.
4. Нажмите кнопку Старт/Пауза для начала цикла стирки.

Полоскание*

Ваша машина выполнит дополнительный цикл полоскания.

Время стирки увеличится соответствующим образом.

Задержка полоскания

Белье остается замоченным в воде, оставшейся от последнего полоскания.

Прежде, чем можно будет достать белье, необходимо выполнить программу “Отжим”.

Советы по стирке

Сортировка вашего белья: Сортируйте ваше белье в соответствии со следующими характеристиками:

- **Символы на ярлыке одежды, указывающие, как нужно обращаться с тканью:** Рассортируйте белье на хлопок, смесовое волокно, синтетику, шелк, шерсть и вискозу.
- **Цвет:** Разделите белье на белое и цветное. Стирайте новое цветное белье отдельно.
- **Размер:** Загрузка в машину белья и одежды различных размеров улучшает эффективность стирки.
- **Прочность:** Стирайте требующие осторожного обращения ткани отдельно, используя программу стирки “Деликатная” для стирки изделий из чистой шерсти, занавесок и изделий из шелка. Проверьте ярлыки на предметах одежды, которые вы собираетесь стирать, или обратитесь к таблице по обращению с тканями, приведенной в приложении.

Вынимайте все из карманов: Монеты, английские булавки и аналогичные предметы могут повредить белье, барабан стиральной машины и бак для воды.

Застегивайте застежки: Застегните молнии, пуговицы или крючки, свяжите вместе свободно висящие ремни или ленты.

Определение количества белья: Не перегружайте стиральную машину, иначе ваше белье не будет хорошо выстирано. Для определения правильного количества стираемого белья в зависимости от его типа используйте приведенную ниже таблицу.

Тип ткани	Загрузка			
	S1043/S843	F1043/F843	R1043/R843	P1043/P843
Цветная ткань/Хлопок - средне/слабо загрязненная	3,5 кг	4,5 кг	5,2 кг	5,5 кг
- сильно загрязненная	3,5 кг	4,5 кг	5,2 кг	5,5 кг
Синтетика	2,0 кг	3,0 кг	3,0 кг	2,5 кг
Деликатная	1,5 кг	2,0 кг	2,0 кг	2,0 кг
Шерсть	1,5 кг	1,5 кг	1,5 кг	1,5 кг

Советы по использованию мощных средств: Выбор типа моющего средства, которое вы должны использовать, основывается на типе ткани (Хлопок, Синтетика, Деликатная), прочности ее окраски, температуре стирки, типе и степени загрязнения. Всегда используйте моющие средства с “низким пенообразованием”, предназначенные для автоматических стиральных машин.

При определении требуемого для стирки количества моющего средства следуйте рекомендациям его изготовителя, указанным на упаковке моющего средства, учитывая кроме того вес белья, его тип, степень загрязнения и жесткость воды в вашей местности.

Примечание:

Храните моющие средства и кондиционеры ткани в безопасном сухом месте, недоступном для детей.

Уход за стиральной машиной

Восстановление работоспособности замерзшей стиральной машины

Если температура в помещении, где установлена стиральная машина, упала ниже нуля градусов и машина замерзла:

1. Отсоедините машину от розетки сети переменного тока.
2. Поливайте теплой водой водопроводный кран, к которому подсоединен шланг от машины, до тех пор, пока не сможете отсоединить шланг.
3. Снимите шланг для подачи воды и положите его в теплую воду.
4. Налейте теплую воду в барабан стиральной машины и оставьте воду в барабане на 10 минут.
5. Вновь подсоедините шланг для подачи воды к водопроводному крану и проверьте, нормально ли наливается и сливается вода.

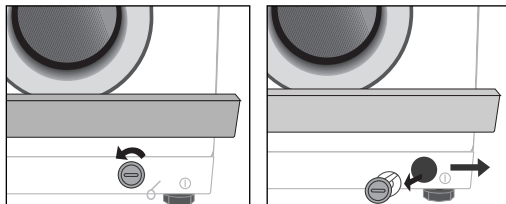
Чистка наружных поверхностей стиральной машины

1. Протрите поверхности стиральной машины, в том числе и панель управления, с помощью мягкой тряпки и неабразивных бытовых чистящих средств.
2. Вытрите поверхности насухо мягкой тряпкой.
3. Не лейте воду на стиральную машину.

Чистка фильтра для мусора

Чистите фильтр для мусора 2 или 3 раза в год.

1. Снимите крышку основания, расположенную в передней части стиральной машины.
2. Отверните крышку фильтра и снимите ее.
3. Смойте грязь и удалите другой мусор из фильтра. Убедитесь в том, что расположенные сзади фильтра лопасти сливного насоса не заблокированы грязью. Верните на место крышку фильтра.
4. Установите на место крышку основания машины.

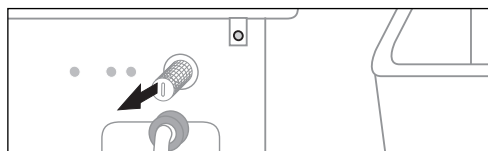


Чистка сетчатого фильтра шланга для подачи воды

Вы должны чистить сетчатый фильтр шланга для подачи воды не менее одного раза в год или когда индикаторы на передней панели начинают мигать:

Чтобы почистить фильтр:

1. Закройте кран, от которого подается вода к стиральной машине.
2. Отверните шланг от патрубка на задней стенке машины.
3. С помощью плоскогубцев осторожно вытяните сетчатый фильтр из конца шланга и полощите его водой, пока он не станет чистым. Также очистите внутреннюю и наружную поверхности снабженного резьбой патрубка.
4. Вставьте фильтр на место.
5. Вновь приверните шланг к стиральной машине.
6. Откройте водопроводный кран и убедитесь в том, что местах подсоединения шланга нет протечки воды.



Устранение неисправностей

Проблемы и их устранение

Стиральная машина не запускается

- Убедитесь в том, что дверца плотно закрыта.
- Убедитесь в том, что стиральная машина подключена к сети переменного тока.
- Убедитесь в том, что открыт водопроводный кран, от которого подается вода в машину.
- Убедитесь в том, что вы нажали кнопку Старт/Пауза.

Вода не подается или подается в недостаточном количестве

- Убедитесь в том, что открыт водопроводный кран, от которого подается вода в машину.
- Убедитесь в том, что в шланге для подачи воды не замерзла вода.
- Убедитесь в том, что в шланге для подачи воды отсутствуют перегибы.
- Убедитесь в том, что сетчатый фильтр шланга для подачи воды не забит грязью.

По окончании программы стирки в отсеке для моющего средства остается моющее средство

- Убедитесь в том, что стиральная машина работает при достаточном напоре воды.
- Поместите моющее средство ближе к задней стенке отсека для моющего средства (подальше от наружного края отсека).






Стиральная машина вибрирует или работает слишком шумно

- Убедитесь в том, что стиральная машина установлена на ровную поверхность. Если поверхность неровная, отрегулируйте высоту ножек, чтобы выровнять машину (см. стр. 3).
- Убедитесь в том, что удалены транспортировочные болты (см. стр. 4).
- Убедитесь в том, что стиральная машина не соприкасается с какими-либо предметами.
- Убедитесь в том, что загруженное белье уравновешено.

Стиральная машина не сливает воду и/или не отжимает белье

- Убедитесь в том, что сливной шланг не сплюснен и не перегнулся.
- Убедитесь в том, что сетчатый фильтр шланга для подачи воды не забит грязью (см. стр. 8).

Расшифровка сообщений об ошибках

Сообщение об ошибке	Решение
	<ul style="list-style-type: none">• Закройте дверцу
	<ul style="list-style-type: none">• Убедитесь в том, что открыт водопроводный кран, от которого подается вода в машину.• Проверьте напор воды.
	<ul style="list-style-type: none">• Очистите фильтр для мусора.• Убедитесь в том, что сливной шланг подсоединен правильно.
	<ul style="list-style-type: none">• Загруженное белье не уравновешено; распутайте запутавшееся белье и разместите его равномерно.• Если вам необходимо выстирать только один предмет одежды, например, махровый халат или джинсы, результат заключительного отжима может оказаться неудовлетворительным и на дисплее панели управления появится сообщение об ошибке "UE".
	<ul style="list-style-type: none">• Проверьте, не слишком ли низко находится конец сливного шланга. (Убедитесь в том, что держатель сливного шланга на задней стенке машины не поврежден)• Убедитесь в том, что конец сливного шланга не погружен в воду.

Прежде чем обращаться в сервисный центр:

1. Попробуйте устранить возникшую проблему (см. раздел "Проблемы и их устранение" на этой странице).
2. Вновь запустите программу стирки и посмотрите, возникла ли проблема повторно.
3. Если проблему устранить не удалось, обратитесь в сервисный центр и опишите возникшую неисправность.

Таблица программ стирки

























ПРОГРАММА	Максимальная загрузка (кг)				МОЮЩЕЕ СРЕДСТВО И ДОБАВКИ			Темп. (Макс.) °С	Скорость отжима (МАКС.) об/мин.		Предв. стирка	
	S1043/S843	F1043/F843	R1043/R843	P1043/P843	Предв. стирка	Стирка	Кондиционер		S1043/F1043	S843/F843		
									R1043/P1043	R843/P843		
Хлопок	3,5	4,5	5,2	5,5	*	да	*	95	1000	800	*	
Цветная ткань	3,5	4,5	5,2	5,5	*	да	*	60	1000	800	*	
Синтетика	2,0	3,0	3,0	2,5	*	да	*	60	800	800	*	
Деликатная	1,5	2,0	2,0	2,0	*	да	*	40	600	600	*	
Шерсть	1,5	1,5	1,5	1,5	-	да	*	40	400	400	-	
Быстрая	1,5	1,5	3,0	2,0	-	да	*	60	1000	800	-	
Baby режим	Пеленки	3,5	4,0	5,2	5,5	*	да	*	95	1000	800	*
	Ползунки	3,5	4,5	5,2	5,5	*	да	*	60	1000	800	*
	Костюмчики	1,5	2,0	2,0	2,0	*	да	*	40	600	600	*

ПРОГРАММА	Тип белья или одежды
Хлопок	Средне или слабозагрязненные хлопчатобумажные ткани, постельное белье, салфетки и скатерти, нижнее белье, полотенца, рубашки и т.п.
Цветная ткань	Средне или слабозагрязненные хлопчатобумажные ткани, постельное белье, салфетки и скатерти, нижнее белье, полотенца, рубашки и т.п.
Синтетика	Средне или слабозагрязненные блузы, рубашки, и т.п., изготовленные из полиэфирных волокон (диолен, тревира), полиамидных волокон (перлон, нейлон) или других аналогичных смесей волокон.
Деликатная	Тонкие занавески, платья, юбки, рубашки и блузы.
Шерсть	Только шерстяные изделия, которые разрешается стирать в стиральной машине и на которых есть ярлык "чистая шерсть".
Быстрая	Слегка загрязненные хлопчатобумажные или льняные блузы, рубашки, изделия из махровой ткани темного цвета, изделия из цветного льна, джинсы и т.п.
Пеленки	Средне или слабозагрязненные пеленки, детское постельное белье, салфетки, полотенца, и т.п.
Ползунки	Средне или слабозагрязненные ползунки, детское постельное белье, салфетки, полотенца и т.п. из цветной ткани.
Костюмчики	Детские костюмчики, платья, юбочки, рубашечки и блузки из деликатной ткани.

1. Данные о продолжительности программ стирки были получены в условиях, соответствующих Стандарту IEC 456.
2. Потребление воды или электроэнергии в конкретных условиях вашего дома могут отличаться от значений, приведенных в таблице, вследствие различий в давлении и температуре подаваемой в машину воды, а также в количестве и типе загруженного белья.

Приложение

Описание символов на ярлыках одежды

	Прочный материал		Можно гладить при температуре максимум 100°C
	Деликатная ткань		Нельзя гладить
	Предмет одежды можно стирать при температуре воды 95°C.		При химической чистке можно использовать любую растворитель
	Предмет одежды можно стирать при температуре воды 60°C.		Можно чистить только с использованием перхлорида, бензина для заправки зажигалок, чистого спирта или чистящего средства R113
	Предмет одежды можно стирать при температуре воды 40°C.		Можно чистить только с использованием авиационного бензина, чистого спирта и чистящего средства R113
	Предмет одежды можно стирать при температуре воды 30°C.		Не должен подвергаться сухой химической чистке
	Предмет одежды должен стираться вручную		Сушите, положив на плоскую поверхность
	Только сухая химическая чистка		Можно вешать для сушки
	Можно отбеливать в холодной воде		Сушите на плечиках для одежды
	Не должен отбеливаться		Может сушиться в сушильной камере при нормальной температуре
	Можно гладить при температуре максимум 200°C		Может сушиться в сушильной камере при пониженной температуре
	Можно гладить при температуре максимум 150°C		Не должен сушиться в стиральной машине

Предупреждения по обеспечению электрической безопасности

Чтобы уменьшить риск пожара, поражения электрическим током и других травм, не забывайте о следующих мерах по обеспечению электрической безопасности.

- Пользуйтесь при эксплуатации стиральной машины только тем источником электропитания, тип которого указан на прикрепленной к машине табличке с техническими данными. Если вы не уверены в типе электропитания, которое подается в ваш дом, проконсультируйтесь в магазине, в котором вы купили изделие или в организации, обеспечивающей электроэнергией ваш дом.
- Используйте только заземленную или поляризованную розетку сети переменного тока.
- Защищайте сетевой шнур. Сетевой шнур должен быть проложен таким образом, чтобы на него нельзя было наступить или зажать какими-либо установленными на него тяжелыми предметами. Необходимо уделять особое внимание вилке сетевого шнура, удлинителям и точке выхода сетевого шнура из машины.
- Не перегружайте сетевую розетку или удлинитель. Перегрузка может привести к пожару или поражению электрическим током.

Защита окружающей среды

- Эта стиральная машина изготовлена из материалов, пригодных для вторичной переработки. Если вы когда-нибудь решите выбросить это изделие, пожалуйста, соблюдайте местные правила по утилизации бытовых отходов. Отрежьте сетевой шнур, чтобы изделие нельзя было включить в сеть переменного тока. Снимите дверцу, чтобы животные или маленькие дети случайно не попали в ловушку, если они влезут внутрь изделия.
- Не превышайте количество моющего средства, рекомендованное в инструкциях изготовителя этого моющего средства.
- Перед циклом стирки пользуйтесь средствами для удаления пятен или отбеливателями, только если без этого совершенно нельзя обойтись.
- Экономьте воду и электроэнергию, полностью загружая машину при стирке (точный вес загружаемого белья зависит от используемой программы стирки).

Заявление о соответствии стандартам

Это изделие соответствует Европейским стандартам по безопасности, директиве ЕС 93/68 и Стандарту EN 60355.

Приложение

Технические характеристики

ТИП		СТИРАЛЬНАЯ МАШИНА С ФРОНТАЛЬНОЙ ЗАГРУЗКОЙ							
ГАБАРИТНЫЕ РАЗМЕРЫ		S1043/S843		F1043/F843		R1043/R843		P1043/P843	
		Ш598xГ340xВ844 мм		Ш598xГ404xВ844 мм		Ш598xГ450xВ844 мм		Ш598xГ550xВ844 мм	
ДАВЛЕНИЕ ВОДЫ		50 кПа ~ 800 кПа							
МАССА		S1043/S843		F1043/F843		R1043/R843		P1043/P843	
		58 кг		65 кг		69 кг		78 кг	
ЗАГРУЗКА ДЛЯ СТИРКИ И ОТЖИМА (СУХОЕ БЕЛЬЕ)		S1043/S843		F1043/F843		R1043/R843		P1043/P843	
		3,5 кг		4,5 кг		5,2 кг		5,5 кг	
ПОТРЕБЛЯЕМАЯ МОЩНОСТЬ	СТИРКА И НАГРЕВ ВОДЫ	S1043/S843		F1043/F843		R1043/R843		P1043/P843	
		220В / 1800Вт 240В / 2100Вт		220В / 1800Вт 240В / 2100Вт		220В / 1900Вт 240В / 2200Вт		220В / 2000Вт 240В / 2400Вт	
МОЩНОСТЬ	ОТЖИМ 230В	S1043		F1043		R1043		P1043	
		200 Вт		220 Вт		500 Вт		430 Вт	
СЛИВ		34 Вт							
ОБЪЕМ ВОДЫ СТАНДАРТ. ПРОГРАММА		S1043/S843		F1043/F843		R1043/R843		P1043/P843	
		43л		48л		49л		49л	
СКОРОСТЬ ВРАЩЕНИЯ ПРИ ОТЖИМЕ	об./мин.	S1043/F1043 R1043/P1043		S843/F843 R843/P843					
		1000		800					

Подлежит использованию по назначению
в нормальных условиях
Рекомендуемый период: 7лет

ЕСЛИ ВОЗНИКЛА НЕОБХОДИМОСТЬ В ТЕХНИЧЕСКОМ ОБСЛУЖИВАНИИ

- Если с вашей стиральной машиной возникла проблема, обращайтесь в ближайший авторизованный сервисный центр компании Samsung, указав при обращении свои фамилию, адрес, номер телефона, а также номер модели и серийный номер вашей машины.



ELECTRONICS



- Сертификат : РОСС КР.АЯ.46.В09190
- Дата впуска : Validity from 10.03.2004 till 10.03.2007

ИЗГОТОВЛЕНО В КИТАЙ
ИЗГОТОВИТЕЛЬ: САМСУНГ
ТОВАР СЕРТИФИЦИРОВАН Ф РМОЙ РОСТЕСТ- МОСКВА
АДРЕС ИЗГОТОВИТЕЛЯ:
СУЗХОУ САМСУНГ ЭИЕКТРОНИКС КО., ИТД
221 D"INMEN ROUD, SUZХОU, D"ANGSU, KITAИ